

NORGES  
APOTEKERFORENINGENS  
TIDSSKRIFT

Utgitt av  
Generalsekretær Sigurd Reizer  
NORGES APOTEKERFORENING

Redaktør  
Aslaug Gombos

1983

91. ÅRGANG

FOTOSATS AS  
OSLO 1983

# Innhold

1. Forfatter-register
2. Sakregister – stikkordregister
3. Foreningsnytt
4. Fødselsdager
5. Sosialdepartementet (rundskriv m.v.)

## 1. Forfatter-register

	Side
Aarnes, Eldrid Drottning, Dahl, Svein G., Selvvalg i apotek .....	589
Akre, Ingse, Trysil apotek 75 år .....	250
Andersen, Kjell-Erik, Selvvalg i apotek .....	87
Andersgaard, Henrik, Bruun, Erling, Gruppensamarbeid mellom apotekene i Sogn .....	544
Backe-Hansen, Kjell, Norske legemiddelstandarder 1984 .....	616
Bratberg, Svanhild, Apotekets rolle ved institusjonsleveranser .....	19
Bruun, Erling, Andersgaard, Henrik, Gruppensamarbeid mellom apotekene i Sogn .....	544
Bruun, Erling, Legemidler til veterinært bruk og holdbarhet etter frysing .....	233
Dahl, Svein G., Apoteket Hygiea, Åsane .....	639
Dahl, Svein G., Aarnes, Eldrid Drottning, Selvvalg i apotek .....	589
Dahl, Svein G., Malterud, Vibeke, Apotekdataprojektet, installasjonsfasen .....	215
Dahl, Svein G., Torud, Yngve, Aktuell rapport, en kommentar til rapporten fra apotekforsøket i Nord-Gudbrandsdal .....	315
Eileraas, Marianne, Informasjonskartotek i apotekdataprojektet .....	223
Eileraas, Marianne, Riktigere bruk av avførende midler .....	307
Finholt, Per, Formulering av salver .....	111, 183
Finstad, Ellen, Lokal etterutdanning for apotek teknikere .....	173
Fjellestad, Aida, Temadag om hardt stoffmisbruk .....	65
Glendrange, Jens Helge, Erfaringer fra prøveprosjektet .....	495
Gombos, Aslaug, Apotek – postkontor og omvendt .....	262, 604
Gombos, Aslaug, Litt om igler .....	446
Grave, Kari, Søli, Nils, Anbrudd av registrerte pakningsstørrelser av farmasøytiske spesialpreparater – hva kan veterinæren kreve fra apoteket .....	530
Haavik, Svein, Temadagen ved Farmasøytisk institutt .....	200
Halvorsen, Inger Kristine, EDB i helsevesenet .....	229
Hammervold, Alf, «Det gyldne apotek» .....	190
Hamre, Kari, Den farmasøytiske utdanning .....	117
Højlund Pedersen, Randi, Skobba, Tor Johs., Strømhaug, Wenche, Tilberedning av bruksferdige cytostatika-preparater .....	8
Jøldal, Bjørn, Kontrollen med forskrivning av vanedannende midler .....	55
Karlsen, Jan, Tønnesen, Hanne Hjorth, Midler mot insekter .....	379
Karlsen, Jan, Tønnesen, Hanne Hjorth, Curcuma (Turmeric) og Curcumadroger .....	582
Laake, Jon, EDB-opplæring for apotekpersonalet .....	218
Landsverk, Tor, Databehandling i Norges Apotekerforening .....	410
Langtvedt, Nils J., Personvern og EDB i apotekdriften .....	227
Malterud, Karl Egil, Pors – i ølbrygging, hekseutdrivelse og naturstoffkjemi .....	446, 510
Malterud, Vibeke, Dahl, Svein G., Apotekdataprojektet, installasjonsfasen .....	215
Malterud, Vibeke, Presentasjon av apotekdatakomitéens prøveprosjekt .....	488
Norli, Kari Lise, Legemidler i morsmelk .....	30
Paulsen, Berit Smestad, Hva kan farmasøytiske brukes til? .....	384
Prøven, Geir T., NOU 1982:12 Lov om ferie .....	94
Sarv, Hans, EDB i svenske apotek .....	483

Saar, Sidsel, En utfordring med resultater .....	311, 408
Skobba, Tor Johs., Strømhaug, Wenche, Højlund Pedersen, Randi, Tilberedning av bruksferdige cytostatika-preparater .....	8
Sommersten, Anne Marie, Tilsynsfarmasi, .....	16
Strømhaug, Wenche, Højlund Pedersen, Randi, Skobba, Tor Johs., Tilberedning av bruksferdige cytostatika-preparater .....	8
Svendsen, Anders Bærheim, Friedrich Wilhelm Sertürmer, morfins oppdager .....	279
Søli, Nils, Grave, Kari, Anbrudd av registrerte pakningsstørrelser av farmasøytiske spesialpreparater – hva kan veterinæren kreve fra apoteket .....	530
Torud, Yngve, Dahl, Svein G., Aktuell rapport, en kommentar til rapporten fra apotekforsøket i Nord-Gudbrandsdal .....	315
Tønnesen, Hanne Hjort, Karlsen, Jan, Midler mot insekter .....	379
Tønnesen, Hanne Hjort, Karlsen, Jan, Curcuma (Turmeric) og Curcumadroger .....	582

## 2. Sakregister – stikkordregister

### A

L'Academie Internationale d'Historie de la Pharmacie .....	652
Acetylsalisylsyre i løs vegt, gammel aargang .....	182
Advarsel mot alcohol 96 fra spansk apotek, presseklipp .....	421
Aftenpostens omtale av Norges Apotekerforenings landsmøte .....	472
Aftenpostens omtale av temadagen ved Farmasøytisk institutt, presseklipp .....	205
Aksjon publikum, leder .....	306
Aktuell rapport, kommentar til rapporten fra apotekforsøket i Nord-Gudbrandsdal, Dahl, Svein G., Torud, Yngve .....	315
Anbrudd av registrerte pakningsstørrelser av farmasøytiske spesialpreparater – hva kan veterinæren kreve fra apoteket, Grave, Kari, Søli, Nils .....	530
Antibiotika og hjernehinnebetennelse, presseklipp .....	178
Apotek – apoteker, om en flertallsform .....	449
Apotek i nye lokaler, leder .....	638
Apotek i Strand, presseklipp .....	567
Apotek, Endring av status (Apoteket Hjorten, Stavanger) .....	208
Apotek, ledige – se Ledige apotek .....	
Apotek-postkontor og omvendt, Gombos, Aslaug .....	262, 604
Apotekbevillinger:	
Benjaminen, Inger Nysted (Vestvågøy apotek, Leknes) .....	128
Filseth, Kari (Apoteket Bjørnen, Sarpsborg) .....	128
Gundersveen, Mathis (Ski apotek, Ski) .....	243
Midtbust, Leiv (Stjørdal apotek, Stjørdal) .....	576
Orderdalen Roar (Husnes apotek, Husnes) .....	576
Solheim, Annelise (Rosenkrantz apotek, Oslo) .....	576
Støhlen, Marit (Tynset apotek, Tynset) .....	576
Vethe, Asbjørn (Odda apotek, Odda) .....	128
Wold, Arne (Eidsvoll apotek, Edsvoll) .....	208
Apotekbevillinger, opphevede	
Brandbu, Brandbu apotek (Bertha Solberg) .....	658
Drammen, Bragernes apotek, (Hans Bang) .....	476
Husnes, Husnes apotek (Arne Wold) .....	576
Kristiansand, Løveapoteket (Birger Smestad) .....	405
Molde, Molde apotek (Jonas Refsnes) .....	537

Moss, Svaneapoteket (Bjarne Grefsgård).....	106
Oslo, Frogner apotek (Torger Vigdel).....	658
Oslo, Rosenkrantz apotek (Mathis Gundersveen).....	576
Oslo, Skillebekk apotek (Kjell Nyquist).....	372
Skien, Svaneapoteket (John Jobsen).....	106
Stjørdal, Stjørdal apotek (Einar Øydvin).....	156, 576
Tynset, Tynset apotek (Arne Johnsen).....	156
Volda, Volda apotek (Jon Gausdal).....	610

Apotekar og tannlege stiller ut på Stord, presseklipp.....	296
Apotekbevilling, ikrafttredelse, Holmlia apotek, Oslo (Eva Kaalhus).....	658
Apotekdatakomitéens prøveprosjekt, en presentasjon, Malterud, Vibeke.....	488
Apotekdatakomitéens prøveprosjekt, erfaringer, Glendrange, Jens Helge.....	495
Apotekdataprojektet, installasjonsfasen, Malterud, V., Dahl, S. G. ....	215
Apotekenes Opplysnings- og Utviklingsfond, OU-fondet.....	83, 451, 644
Apoteker Martin Theodor Bratt's og hustrus legat.....	554
Apotekeren og etikettene.....	361, 420
Apotekerutnevnelser, 1. halvår 1983.....	444
Apotekerutnevnelser, 2. halvår 1982.....	47
Apoteket denne gang, presseklipp.....	362
Apoteket Hygiea, Åsane, Dahl, Svein G. ....	639
Apoteket på Liland må ikke legges ned, presseklipp.....	564
Apotekets rolle ved institusjonsleveranser, Bratberg, Svanhild.....	19
Apotekstrid i Harstad, presseklipp.....	420
Apotektekniikerskole – for hvem? brev til redaksjonen.....	396
«Apotekutsalget» på Dombås i nye lokaler, foto.....	422
Artikler i fagtidsskrifter.....	39, 294, 418, 623
Aspirin og Acetylsalicylsyre, gammel aargang.....	182

## B

Bare press på partiene sentralt kan redde apoteket, presseklipp.....	567
Beretning om Norges Apotekerforenings virksomhet 1. juli 1981–30. juni 1983.....	321

### Bestyrerautorisasjoner

Brønnøysund, Brønnøy apotek (Anne Marie Lund).....	372
Drøbak, Drøbak apotek (Inger Halck).....	242
Husnes, Husnes apotek (Kjersti M. Helland).....	424
Lom, Lom apotek, filial av Otta apotek (Asbjørg Skogen).....	657
Melbu, Apoteket Polarstjernen, filial av Vesterålens apotek (Aase Haugnes).....	372
Namsos, Namsos apotek (Per Nordbø).....	50, 406
Oslo, Oppsal apotek, filial av Bøler apotek (Per A. Lindøe).....	406
Oslo, Rosenkrantz apotek (Per Kåre Frislid).....	372
Oslo, Svaneapoteket (Åse Welle).....	658
Sandefjord, Apoteket Nordstjernen (Rakel Solberg).....	106
Skotterud, Eidskog apotek (Liv Løkken).....	82
Stavanger, Apoteket Hjorten (Sverre Hodne).....	50, 406
Stavanger, Apoteket Hjorten, filial av Storhaug apotek (Sverre Hodne).....	657
Stavanger, Strand apotek, filial av apoteket Hygiea (Brit Riis).....	657
Stryn, Stryn apotek, filial av Nordfjordeid apotek (Torill Telset).....	242
Sunnalsøra, Sunndal apotek (Reidun Oddny Brun, Jon Laake).....	406
Trondheim, Risvollan apotek, filial av Apoteket Ladejarlen (Guri Steinsheim).....	657
Trysil, Trysil apotek (Ole Skogan).....	424
Vik i Sogn, Vik apotek (Grete Mogens Grønningsæter, Håvard Selby Ebbestad).....	274

Voss, Vossevangen apotek (Asbjørn Vethe).....	274
Vågå, Vågå apotek, filial av Otta apotek (Randi Stallvik).....	657
Ålesund, Sjukehusapoteket ved Fylkessjukehuset (Harald Brønne).....	372

Bevilgninger fra Norsk Medisinaldepot's Fond.....	44
---	----

### Bokanmeldelser

Anatomi og fysiologi.....	450
Arzneiformenlehre.....	369
Chronopharmakologie.....	369
Drug utilization in Norway during the 1970's.....	633
Dårligt hjerte.....	368
FASS 1983.....	108
Galenisk farmaci, Sandell.....	28
Handbook of Nonprescription Drugs.....	181
Informasjon, forskning, media. Om å popularisere fagstoff.....	369
Kinabark og kjerringrokk, Systematisk botanikk med vekt på medisplanter.....	401
Kvinnens kropp.....	50
Legemiddelbruk.....	401
Martindale, The Extra Pharmacopoeia 28th Edition.....	207
Medisinsk leksikon.....	632
Om smerter, smertestillende midler og akupunktur.....	368
Ophthalmica.....	238
Patient-FASS 1983.....	400
Personaladministrasjon for mindre bedrifter.....	298
Propädeutische Arzneiformenlehre.....	401
Råd for helse og sykdom under langtidsopphold i utviklingsland.....	449

### Brev til redaksjonen

Apotektekniikerskole – for hvem?.....	396
Direkte ordreoverføring.....	475
Direkte ordreoverføring enda en gang.....	603
Direkte ordreoverføring – en oppfordring.....	655
Direkte ordreoverføring til NMD (og AF).....	396
Farmasøytisk personale – en eller flere kategorier.....	268
Hva kan farmasøytiker brukes til.....	475
Institusjonsleveranser og EDB.....	604
Jeg angret.....	293
Mens tankene flyr.....	507
NSF-nytt – hvorfor ikke?.....	394
Om «terapimagneter», – humbug og for svak faglig-vitenskapelig holdning.....	184
Samarbeidstiltak i apotek.....	79, 101,
Signering på norsk.....	397
Skomaker bli ved din lest.....	507
Stillinger i apotek på ein ny måte.....	574
Temadagen ved farmasøytisk institutt 1983.....	297, 448

Byggestart for nytt apotek (Bryne), presseklipp.....	125
--	-----

## C

Councilmøte FIP, 1983.....	523
Curcuma (Turmeric) og Curcumadroger, Tønnesen, Hanne Hjorth, Karlsen, Jan.....	582
Cytostatica – farmaservice.....	14
Cytostatica-preparater, tilberedning av bruksferdige, Højlund Pedersen, Skobba, Strømhaug.....	8

## D

Da Ibsen stjal ved og tjente to kopper kaffe og en blank daler, gammel aargang .....	78
Dataanlegg skal behandle resepter, presseklipp .....	472
Data-avtalen .....	285
Databehandling i Norges Apotekerforening, Landsverk, Tor .....	410
Delegasjon av oppgaver fra Helsedirektoratet til fylkeslegene .....	653
Den farmasøytiske utdannelse, Hamre, Kari .....	117
Departementet, Se Sosialdepartementet	
«Det gyldne apotek», Hammervold, Alf .....	190
Direkte ordreoverføring, brev til redaksjonen .....	475
Direkte ordreoverføring enda en gang, brev til redaksjonen .....	603
Direkte ordreoverføring til NMD (og AF), brev til redaksjonen .....	396
Direkte overføring – en oppfordring, brev til redaksjonen .....	655
Dombås apotek, filial av Otta apotek, offisielt navn .....	657
Droger – nomenklatur. Rundskriv I-1051/83 .....	424

## Dødsfall

Bøhle, Solveig .....	370
Hanssen, Arne .....	82
Hovland, Alvilde (Villa) Theodora Anker .....	404, 425
Karlsen, Lars B. ....	242
Scheel-Heldal, Reidar .....	371
Stensvold, Odd .....	273
Totland, Johan .....	371
Vidnes, Arnfred .....	241
Østvedt, Julie Elisabeth .....	509
Dyrebare dråpedrypp, presseklipp .....	422

## E

EDB i apotek, faglig program, landsmøtet 1983 .....	482
EDB i apotek, leder .....	214
EDB i apotek – prøveprosjekt, statusrapporter .....	150, 529
EDB i helsevesenet, Halvorsen, Inger Kristine .....	229
EDB i svenske apotek, Sarv, Hans .....	483
EDB-opplæring for apotekpersonalet, Laake, Jon .....	218
EFA – Se Etterutdannelseutvalget for apotek teknikere	
Egenbetaling for helsetjenester .....	614
Egenomsorg – internasjonal konferanse i Stockholm 8.–10. juni 1983 .....	391

## Ekspedisjonstider

Bergen – apotekene .....	372
Bergen, Haukeland sykehusapotek .....	610
Bjørkelangen apotek .....	243
Brumunddal apotek .....	243
Bryne, Apoteket Vibem .....	406
Kongsberg-apotekene .....	406
Lena apotek .....	51
Lillehammerapotekene .....	51
Oppegård, Kolbotn apotek .....	406
Oslo og Akershus-apotekene .....	373
Ski, Ski apotek .....	406
Stavanger, Strand apotek, filial av Apoteket Hygiea .....	658
Stavern, Fredriksvern apotek .....	406
Støren apotek .....	243
Sunnalsøra, Sunndal apotek .....	406
Trondheimsapotekene .....	658

Endring av vakttiden ved apotekene i Kongsberg .....	405
Endringer i prisforskrifter for salg av legemidler m.v. fra apotek. Rundskriv I-1040/83 .....	405
En utfordring med resultater, Sidsel Sauar .....	311, 408
Erfaringer fra prøveprosjektet, Glendrange, Jens Helge .....	495
Etterutdannelseutvalget for apotek teknikere (EFA) .....	451
Etterutdanning i KFFE-regi .....	562

## F

Faglig program, landsmøtet 1983 .....	482
Fagmiljøer i FIP, leder .....	514
Farmasiens dag 1983 .....	287, 445
Farmasiens dag 1983, NFF 125 år .....	597
Farmasiens dag i Sverige .....	393
Farmasihistorisk kongress, Washington .....	650
Farmasistudentforeningen Veneficus, høstball .....	506
Farmasøytens Idretts-Forening .....	187, 275, 407, 427, 611, 629
Farmasøytisk Bridgeklubb .....	408
Farmasøytisk embetseksamen .....	106, 534
Farmasøytisk grunnutdanning, NAF's OU-fondsseminar 1982 .....	121
Farmasøytisk institutt, bestyrer 1984–85 .....	660
Farmasøytisk institutt, leder .....	110
Farmasøytisk institutt, nye studenter .....	621
Farmasøytisk personale – en eller flere kategorier, brev til redaksjonen .....	268
Farmasøytisk utdannelse, Hamre, Kari .....	117
Farmasøytiske spesialpreparater – pakningsstørrelser unntatt fra reseptplikt-merking i spesialitetsprislisten. Rundskriv I-1031/83 .....	274, 373
FASS 1983 .....	108
Felleskatalog 1983 .....	100
Felleskatalogen 25 år, leder .....	86
Ferieloven, NOU 1982:12, Prøven, Geir T. ....	94
Filialapotekopprettelser, Risvollan, Dombås, Vågåmo, Lom, Jørpeland .....	577

## FIP

Councilmøte 1983 .....	523
Fagmiljøer i FIP, leder .....	514
Farmasøytens rolle og ansvar i primærhelsetjenesten .....	155
FIP 1983, referater .....	515
Foreløpig program, Montreux 1983 .....	74
Meeting on Social and Administrative Pharmacy .....	155
Norske bidrag ved FIP-kongressen 1983 .....	525
Samfunnsfarmasi i FIP .....	155
Fluortabletter er bra også for eldre, presseklipp .....	180
Flyvetanker, Eriksen, Klara .....	286, 533, 602
FN-heder til nordmann, presseklipp .....	125
Folk og Forsvars medlemsstipend .....	159
Foreningsnytt .....	70, 148, 195, 281, 415, 548, 619
Foreningsnytt, saker – se eget register (3)	
Formannsskifte i NFF .....	160
Formulering av salver, Finholt, Per .....	111, 183
Forsendelse av NAT .....	572
Forskere vil ha bedre kontakt med industrien (Aftenposten), presseklipp .....	205
Forskningsrapport 1982 fra Farmasøytisk institutt, leder .....	166
Forskrift om endring av forskrift av 11. des. 1981 om legemidler m.v. på skip. Rundskriv I-1007/83 .....	103
Forskrift om endring i forskrift av 19. februar 1965 om rekvirering og utlevering av legemidler fra apotek. Rundskriv I-10 19/83 .....	186
Forskrift om endring i prisforskrifter av 10. jan. 1975 for salg av legemidler m.v. fra apotek. Rundskriv I-1009/83 m/vedlegg .....	128

Forskrift om tilvirkning, import og omsetning av radioisotoper .....	185
Forskrifter om registrering og kontroll av medisinsk engangsutstyr .....	15
Forskrivning av vanedannende midler, kontrollen med, Jøldal, Bjørn .....	55
Forslag om sykehus-apotek i Haugesund, presseklipp .....	567
Fredning av Røros apotek, presseklipp .....	125
Fredning av Svaneapoteket (Ålesund), presseklipp .....	48
Fredning av Svaneapoteket, Oslo, kunngjøring .....	124
Friedrich Wilhelm Sertürner, morfinets oppdager, Svendsen, Anders Bærheim .....	279
Får Vestnes apotekfilial, presseklipp .....	152

## G

Gammel aargang .....	73, 78, 154, 182, 267, 390
Gikt kan forverres av jern, presseklipp .....	178
Gjesteforelesning .....	245
God farmasøytisk praksis ved leveranser fra apotek til institusjoner, innstilling fra utvalg i NAF .....	135
Grå kort gir ikke rett til privat tannlege, presseklipp .....	153
Gruppesamarbeid mellom apotekene i Sogn, Andersgaard, Henrik, Bruun, Erling .....	544

## H

Helsedirektoratet – Se Sosialdepartementet .....	
Helsepolitisk debattforum .....	208
Hovedfagstudentbesøk .....	364
Hovland, Villa, In memoriam .....	425
Horten mister apotek, presseklipp .....	566
Hundreårsjubileet, presanger .....	40, 97
Hva kan farmasøyter brukes til, brev til redaksjonen .....	475
Hva kan farmasøyter brukes til, Paulsen, Berit Smestad .....	384
Hva vil vi med EDB i apotek og hva vil vi ikke, paneldebatt landsmøtet 1983 .....	499
Hvordan kan vi få best nytte av etterutdanningen i KFFE-regi? .....	474

## I

Ibuprofen og loperamid i håndkjøp i England .....	477
Ikke apotekfilial i Lyngdal, presseklipp .....	566
Ikke apotek i Søgne, presseklipp .....	565
Ikrafttreddelse av apotekbevilling, Holmlia apotek, Oslo (Eva Kaalhus) .....	658
Informasjonskartotek i apotekdataprojektet, Eileraas, Marianne .....	223
In memoriam, Villa Hovland .....	425

## Innehaverskifte

Eidsvoll, Eidsvoll apotek (1. august 1983) .....	372
Husnes, Husnes apotek (1. november 1983) .....	576
Leknes, Vestvågøy apotek (1. juni 1983) .....	303
Moss, Svaneapoteket (1. mai 1983) .....	106
Odda, Odda apotek (1. august 1983) .....	407
Oslo, Rosenkrantz apotek (1. februar 1984) .....	576, 658
Sarpsborg, Apoteket Bjørnen (1. mai 1983) .....	156
Sjøvegan, Sjøveien apotek (1. mai 1983) .....	243

Ski, Ski apotek (1. juli 1983) .....	372
Skien, Svaneapoteket (1. mars 1983) .....	106
Stavanger, Apoteket Hjorten (1. oktober 1983) .....	407
Stjørdal, Stjørdal apotek (1. april 1984) .....	576
Tynset, Tynset apotek (1. februar 1984) .....	658

Institusjonsleveranser, apotekets rolle, Bratberg, Svanhild .....	19
Institusjonsleveranser, god farmasøytisk praksis, innstilling fra utvalg i NAF .....	135
Institusjonsleveranser, leder .....	134
Institusjonsleveranser og EDB, brev til redaksjonen .....	604
Instituttseminar, Farmasøytisk institutt .....	538, 636

## J

Jeg angrer, brev til redaksjonen .....	293
Journal of Social and Administrative Pharmacy (ISAP) .....	419
Jubilerende pilletrilleri, presseklipp .....	126
Julekort og julehilsen .....	596

## K

Kamp for å beholde apoteket på Veitvet, presseklipp .....	362
Kamp mot nedleggelse, (Holtet apotek), presseklipp .....	398

## KFFE

Antidiabetika og gastroenterologi, regionalt kurs Trondheim .....	423
Kurskatalog 1984, kurs godkjent for refusjon fra lønnsfondet .....	636
Kurspakke i veterinærmedisin .....	244, 275
Kursrute 1984 .....	573
Orientering om tiltak for å kartlegge behovet for etterutdanning .....	399, 474, 562
Oslo og Akershus krets, innføringskurs i EDB .....	612
PBF 353 farmakologisk toksikologi, 5 vekttall .....	400, 426
Revidert kurspakke om hypertensjon og antihypertensiva .....	73
Temadag i tilsynsfarmasi/avdelingsfarmasi .....	107, 161
Temadag i Tromsø .....	443
Temakveld om stoffer som kan medføre helsefare .....	131
Temakveld, Agder .....	510
Tidlige kurs 1984 .....	578

## Kongresser og kurs

Apotekarsocieteten .....	108, 159, 188, 236, 303, 447, 451, 660
Future health care and the role of self-medication .....	244, 391
14. Nordiska Farmakokongressen, 1984 .....	162, 533, 624, 660
14. Nordiske Sykehusfarmasikongress, Oslo 1985 .....	419
Giftkontrollkongress .....	577
International Congress for the History of Pharmacy .....	246

Kongsberg-apotekene, endring av vakttider .....	405
Kontrollen med forskrivning av vanedannende midler, Jøldal, Bjørn .....	55
Koppang apotek trenger oppussing, presseklipp .....	178

<b>Kretsmøter</b>	
Bergens krets.....	102, 106, 206, 299, 606
Buskerud og Jarlsberg krets.....	160, 301
Møre og Romsdal krets.....	402
Nord-Norges krets.....	24, 245, 402, 636
Opplandenes krets.....	160, 272, 538
Oslo krets.....	80, 102, 239, 605
Rogaland krets.....	130, 206, 271, 510, 634
Sykehusapotekerkretsen.....	450, 608
Sørlandets krets.....	80, 160, 302, 426, 578
Telemark og Larvik krets.....	83, 238, 510, 577
Trøndelag krets.....	160, 271, 536
Østfold krets.....	81, 127, 130, 299, 302, 605

Kunngjøring om fredning (Svaneapoteket, Oslo).....	124
Kviteseid vil ha eit ord med i laget, presseklipp.....	566

<b>L</b>	
Lakserolje til museum, presseklipp.....	98
Landsmøtet 1983.....	93, 232, 266, 288, 320, 378, 430, 455, 482
Landsplan for apotekdekningen, NAF's kommentarer.....	555
Landsstyremøte august 1983.....	526
Landsstyremøtet, høsten 1982.....	3
Landsstyremøtet, høsten 1983.....	644
Landsstyremøtet, våren 1983.....	188, 254
Ledere.....	2, 54, 86, 110, 134, 166, 214, 278, 306, 378, 454, 514, 638

<b>Ledige apotek*</b>	
Drammen, Bragernes apotek.....	k.476, o.477, s.610
Husnes, Husnes apotek.....	k.207, o.208, s.372
Leknes, Vestvågøy apotek.....	s.27
Molde, Molde apotek.....	k.537, o.538
Kristiansand S, Løveapoteket og Vågsbygd apotek, filial av Løveapoteket.....	k.424, o.426, s.537
Odda, Odda apotek.....	s.27
Oslo, Rosenkrantz apotek.....	k.242, o.275, s.424
Oslo, Skillebekk apotek.....	k.610, o.611
Sarpsborg, Apoteket Bjørnen.....	s.27
Ski, Ski apotek.....	s.82
Stjørdal, Stjørdal apotek.....	k.207, o.186, s.372
Trondheim, Ilen apotek.....	k.537, o.538
Tynset, Tynset apotek.....	k.207, o.186, s.372
Volda, Volda apotek.....	k.610, o.611

Legemidler i morsmelk, Norli, Kari Lise.....	30
Legemidler m.v. på hjelpefartøy, Rundskriv I-1008/83.....	105
Legemidler til veterinært bruk og holdbarhet etter frysing, Bruun, Erling.....	233
Leif med kjerringråd som virkelig hjelper, presseklipp.....	506
Litt om igler, Gombos, Aslaug.....	446
Lokal etterutdanning for apotek teknikere, Finstad, Ellen.....	173
Lom apotek, filial av Otta apotek, offisielt navn.....	657
Lom bør få permanent apotek, presseklipp.....	125

\* k = kunngjøring, o = opplysninger, s = søkere

Lov om ferie, NOU 1982:12, Prøven, Geir T.....	94
Lov om helsetjenesten i kommunene.....	166
Lovendringer, landsmøtet 1983.....	467
Lovendringsforslag, Norges Apotekerforenings lover.....	360
Lækjarane må skjerpe seg, presseklipp.....	363, 420

## M

Medisinsk engangsutstyr, forskrifter om registrering og kontroll.....	15
---	----

## Medisinutsalg

Bergen, Løveapoteket (Haljetun handel A/S i Austvoll).....	27
Bodø, Svaneapoteket (Røst og Værøy), overført fra Vestvågøy apotek, Leknes.....	27
Halden, Svaneapoteket (Tistedal), flytting av utsalg.....	659
Haugesund, Løveapoteket (Nedstrand i Tysvær), overført fra Sauda apotek.....	243
Holmestrand, Holmestrand apotek (Sørby i Våle) flytting av utsalg.....	208
Kyrksæterøra, Hemne apotek (Sundlandet i Snillfjord).....	128
Lillehammer, Mesna apotek (Follbu i Gausdal), overført fra Svaneapoteket, Lillehammer.....	373
Lillehammer, Svaneapoteket (Fåberg stasjonsby), overført fra Mesna apotek, Lillehammer.....	373
Oslo, Apoteket Hjorten (St. Halvards plass 1), nedleggelse.....	658
Sjøvegan, Sjøveien apotek (Ytre Andørja og Fosbakken), nedleggelse.....	373
Stavanger, Apoteket Hygiea (Forsand i Forsand), overført fra apoteket Ørnen.....	27
Tvedestrand, Tvedestrand apotek (Vestre Sandøya i Tvedestrand).....	27
Vadsø, Vadsø apotek (Karlebotn i Nesseby), nedleggelse.....	424
Ålesund, Apoteket Nordstjernen (Flemsøy i Haram) flytting av utsalg.....	405

Medisinutsalg på Konnerud, presseklipp.....	532
Medisinutsalget åpnet (Hønefoss) presseklipp.....	198
Mens tankane flyr, brev til redaksjonen.....	507
Midler mot insekter, Tønnesen, Hanne Hjort, Karlsen, Jan.....	379
Moro på apoteket, presseklipp.....	421
Motstand mot apotekplaner, presseklipp.....	565
Møtereferater, kretsmøter – se kretsmøter	

## N

NAF's 100-årsjubileum, presanger.....	40, 97
NAF's hovedstyre/landsstyre.....	505
NAFLAB Hospital A/S.....	528
Nedleggelse av apotekutsalg, presseklipp.....	564
Nogen ord om signering, gammel aargang.....	154
NOMI, generalforsamling, åpnet årsmøte.....	245
Nordisk Legemiddelstatistikk 1978–1980.....	319
Nordisk legemiddelnemnd.....	176
14. Nordiska Farmacikongressen, 1984.....	162, 533, 624, 660
14. Nordiske Sykehusfarmasikongress, Oslo, 1985.....	419
Norges Apotekerforenings 39. ordinære landsmøte.....	93, 232, 266, 288, 320, 378, 430, 455
Norges Apotekerforenings virksomhet 1. juli 1981–30. juni 1983, beretning.....	321
Norges Apotekerforenings lover, endringsforslag.....	360
Norges Farmaceutiske Forening 125 år, leder.....	454
Norges Farmaceutiske Forening, 125 år, Farmasiens dag 1983.....	597
Norges Farmaceutiske Forening, Representantskapsmøte.....	598
Norges Kristelige Farmasøytiske Forening.....	108
NORMEDEX 83.....	52

Norsk Farmaceutisk Selskaps Stipendiefond .....	46,	473
Norsk Farmaceutisk Selskap.....	50, 131, 188, 302, 538, 575,	656
Norsk Farmasihistorisk Museum, årsberetning 1982.....		366
Norsk Forum for Sykehushygiene's jubileumsstipend.....		177
Norsk Medisinaldepot.....	175, 264,	510
Norsk Medisinaldepots Fond.....	44,	477
Norske bidrag ved FIP-kongressen 1983.....		525
Norske legemiddelstandarder, Backe-Hansen, Kjell.....		616
Norske Sykehusfarmasøytters Forening.....	52, 239, 538,	660
NOU 1982:12 Lov om ferie, Prøven, Geir T.....		94
NSF-nytt – hvorfor ikke, brev til redaksjonen.....		394
NSF-nytt, leder.....		278
Ny forskrift om salg av legemidler til ikke-medisinsk bruk. Endring i alminnelige forskrifter om legemidler. Rundskriv I-1017/83.....		156
Nyegaard & Co. A/S – NYCO.....		188
Næringsdrivendes formue og inntekt, forslag om skattemessig deling.....		595
Når norsk blir gresk for presten, flyvetanker, Eriksen, Klara.....	533,	602

## O

OFA – se Opplæringsrådet for arbeidsmiljøloven		
Olje mot gris, rev og klegg, presseklipp.....		532
Om «terapimagneter» – humbug og for svak faglig-vitenskapelig holdning, brev til redaksjonen.....		184
Om å komme i strid med seg selv, flyvetanker, Eriksen, Klara.....		286
Omforlatelse, apotekere! presseklipp.....		420
Opphevede apotekbevillinger – se Apotekbevillinger, opphevede		
Opplysninger om ledige apotek – se Ledige apotek		
Opplæringsrådet for arbeidsmiljøloven (OFA).....	126,	450
Opprettelser av filialapotek, Risvollan, Dombås, Vågåmo, Lom, Jørpeland.....		577
OU-fondet – se Apotekenes opplysnings- og utviklingsfond		

## P

Paneldebatt, landsmøtet 1983.....		499
Pensjonerte apotekeres forening (PAF).....	26,	367,
Pensjonsordningen for apoteketaten.....	51, 238,	425
Personvern og EDB i apotekdriften.....		226
Pharmacopoea Europaea, Editio II, og Norske Legemiddelstandarder 1984, Rundskriv I-1068/83.....		659
Pors – i ølbrygging, hekseutdrivelse og naturstoffkjemi, Malterud, Karl Egil.....	436,	510
Presanger til 100-årsjubiléet.....	40,	97
Presentasjon av apotekdatakomitéens prøveprosjekt, Malterud, Vibeke.....		488
President og hovedstyre kandidater, landsmøtet 1983.....		288
Prisoppgave for utdeling av apoteker Peder Leth Øwres gullmedalje i 1985.....		270
Proveprosjektet, erfaringer, Glendrange, Jens Helge.....		495
På apoteket jeg går, presseklipp.....		99
På pillebesøk ved «Pilletrillefronten» i legesentret, presseklipp.....		180

## R

Rammeavtale om innføring og bruk av datateknologi i apotek.....		285
Rapport om apotektyper, NAF's kommentarer.....		552
Reseptareksamen desember 1982.....		96
Retningslinjer for sentralisert tilsetning av legemidler til infusjonsvæsker. Rundskriv I-1026/83.....		374

Revisjon av utleveringsbestemmelsene.....		426
Rigshospitalets Apotek, gammel aargang.....		390
Rikshospitalets apotek i nye lokaler.....		388
Riktigere bruk av avførende midler, Eileraas, Marianne.....		307
Risvollan apotek, filial av Apoteket Ladejarlen, Trondheim, offisielt navn.....		657
Rundskriv fra Sosialdepartementet – se Sosialdepartementet		
Rundtomkring (presseklipp).....	48, 77, 98, 125, 152, 178, 198, 296, 362, 398, 420, 506, 532,	562
Røde markiser på Løveapoteket? presseklipp.....		99
Rådet for vurdering av legemiddelinformasjon.....		509

## S

Salget av Aspirin fra apotekene, gammel aargang.....		182
Samarbeidsavtalen.....		539
Samarbeidstiltak i apotek, brev til redaksjonen.....	79,	101
Selvvalg i apotek, Andersen, Kjell-Erik.....		87
Selvvalg i apotek, Dahl, Svein G, Aarnes, Eldrid Drottning.....		589
Signering på norsk, brev til redaksjonen.....		397
Sjekk på apotek, presseklipp.....		152
Skomaker bli ved din lest, brev til redaksjonen.....		507
Sola vil opprette apotek, presseklipp.....		48
Sosialdepartementet – se eget register (5)		
Standardresept – arbeidsgruppe.....		265
Statens reseptarhøgskole, nye studenter.....		622
Statlig selskap uten lyst til salg, presseklipp.....		49
Statsbudsjettet 1984.....	568,	599
Stillingar i apotek på ein ny måte, brev til redaksjonen.....		574
Stipend, Apoteker Sverre S. Martens og hustru Laura (farmasihistorie).....	211,	417
Stipendiefondet, Norsk Farmaceutisk Selskap.....	46,	473
Stipendier – Sykehusfarmasi.....		210
Stipendier til farmasøytiske kandidater, Sos.dep.....		103
Stoffmisbruk, leder.....		54
Stoffmisbruk, temadag, Fjellestad, Aida.....		65
Stokke-politikere til kamp for sitt apotek, presseklipp.....		565
Stor test av infarktmedisin, presseklipp.....		152
Studentopptak, Farmasøytisk institutt.....		621
Studentopptak, Statens reseptarhøgskole.....		622
Strand apotek, filial av Apoteket Hygiea, Stavanger, offisielt navn.....		657
Stryn apotek, foto.....		398
Stryn apotek, offisielt navn.....		373
Svanemysteriet i Tromsø, presseklipp.....		178
Svelvik vil beholde sitt apotek, presseklipp.....		566
Sykehusapotekerkretsen av Norges Apotekerforening.....	542,	620
Sykehusapoteket ved Nordland sentralsykehus, Bodø, tilsetning av apoteker.....		576
Sykehusstatistikk.....		22
Sykehusstatistikken, nytt system fra 1983.....		18
Sykkylven vil ha oppretta apotekfilial, presseklipp.....		48

## T

Temadag om hardt stoffmisbruk, Fjellestad, Aida.....		65
Temadag ved Farmasøytisk institutt, Haavik, Svein.....		200
Temadagen ved Farmasøytisk institutt 1983, brev til redaksjonen.....	297,	448
Tilberedning av bruksferdige cytotatika-preparater, Højlund Pedersen, Skobba, Strømhaug.....		8

Tilsynsfarmasi, Sommersten, Anne Marie .....	16
Trysil apotek 75 år, Akre, Ingse .....	250
Tubfrim trenger flere frimerker .....	314
Tubfrim's overskudd 1982 .....	159
Tvilsomme ekspeditioner, gammel aargang .....	73

## U

Utgått, presseklipp .....	180
Utleveringsbestemmelse .....	426

## V – W

Vanedannende midler, kontrollen med forskrivning, Jøldal, Bjørn .....	55
Ved årsskiftet, leder .....	2
Velkommen til landsmøtet, leder .....	378
Veneficus, høstball .....	506
Vennesla apotek, Yngvar Staalesen, presseklipp .....	49
Vi vil beholde Fagerborg apotek, presseklipp .....	565
Vågå apotek, filial av Otta apotek, offisielt navn .....	657

## Å

Åndalsnes apotek fornyer seg, presseklipp .....	153
Årsberetning 1982 for Norsk Farmasihistorisk museum .....	366

## 3. Foreningsnytt

	Side
Alkokutt .....	148
Apoteker Sverre S. Martens og hustrus legat .....	417
Apotekteknikerutdannelsen, landslinjer .....	197, 550
Avtaleforhold .....	282
Barnesikker emballasje – Legemidler .....	283
Byggesaker .....	197, 620
Datasystem for direkte ordreoverføring fra apotek .....	196, 416
Det Farmaceutiske Understøttelsesselskap .....	195
Direkte ordreoverføring .....	196, 416
Droger – nomenklatur .....	71
EDB i apotek – prøveprosjekt, statusrapporter .....	150, 529
Egenandeler i helse- og sosialsektoren – refusjonsordningen .....	283
Else Ausland .....	197
Farmasihistorisk museum .....	619
FIP .....	282
Framtidige samarbeidsformer mellom sykehusapotekene og Norges Apotekerforening .....	196
God farmasøytisk praksis ved leveranse fra apotek til institusjon .....	148, 416
Goodwill ved apotekoverdragelse .....	149, 550
Helseberedningsplaner .....	195
Informasjonsbrosjyre .....	70
Informasjonskampanje for riktigere bruk av avførende midler .....	283
Instruks for KFFE .....	197
KFFE-retningslinjer for virksomheten .....	196
Konkrete samarbeidsoppgaver med Farmasøytisk institutt .....	281
Kreosot i miksturer .....	72
Landsplan for apotekdekningen, NAF's kommentarer .....	415, 555
Leveranser fra apotek til institusjoner .....	148, 416
Lisenspreparat i Cosmica-serien .....	417
Medisinutsalg, Apoteket Symra, Sandnes, Honningsvåg apotek, Honningsvåg .....	416
Medisinutsalg, Elefantapoteket, Kristiansand .....	149
Medisinutsalg, Hemne apotek, Kyrksæterøra .....	72
Medisinutsalg, Moelv apotek, Moelv .....	548
Medisinutsalg, Strømsø apotek, Drammen, Svaneapoteket, Moss .....	619
Medisinutsalg, Åfjord apotek, Åfjord .....	72
NAF's administrasjon, personalendringer .....	550
NAF's symbol .....	550
Nedleggelse av apoteket Hjorten, Stavanger .....	71
Nordisk overenskomst – farmasøytisk personale .....	550
Norsk Forening for Familieplanlegging .....	282
Opprettelse av apotek, Lom .....	549
Opprettelse av apotek, Vinstra .....	549
Opprettelse og nedleggelse av apotek, Rykkinn i Bærum .....	619
Opprettelse og nedleggelse av apotek, Skillebekk apotek, Oslo .....	619
Opptak av farmasi- og reseptarstudenter .....	196
OU-fondets felleskurs 1984 .....	550
Pensjonsordningen for apoteketaten .....	283
Personalpolitiske retningslinjer .....	282, 417
Rammeavtale om innføring og bruk av datateknologi i apotek .....	284
Rapport om apotektyper, NAF's kommentarer .....	552
Revisjon av publikumsbrosjyre .....	70
Samarbeidsavtalen .....	539, 620
Statens reseptarhøgskole .....	195
Stønadsnemnda .....	148
Sykehusfarmasøyter/gruppesamarbeid .....	281
The Norwegian Association of Proprietor Pharmacists .....	148
Triturasjoner .....	72
Utdanning av farmasøytisk arbeidskraft .....	417
Vikartjenesten i apotek .....	149



#### 4. Fødselsdager

	Side		
Aasmundstveit Eli Julie.....	50 år 375	Karlstad Elisabeth Synnøve.....	60 år 160
Agdestein Tore .....	60 år 477	Kjelsrud Rolf Samuel .....	60 år 275
Andersen Bertha Smith.....	60 år 28	Klevstrand Rolf.....	60 år 84
Andvig Vibeke.....	60 år 303	Kloster Paula.....	50 år 539
Berg Gunnar .....	60 år 427	Lunden Reidun Tordis.....	50 år 375
Bergsvik Paul.....	70 år 209	Madsen Sigurd Opstad.....	80 år 451
Betten Emma Beate .....	60 år 539	Markestad Åsne.....	60 år 209
Bjune Maren-Lisbeth .....	50 år 28	Moi Randi.....	60 år 108
Bjørnson Olav .....	75 år 660	Nakken Bergljot Alette.....	70 år 108
Blix Ulf.....	60 år 28	Neerland Harald Thomander.....	60 år 477
Brevig Gunnar .....	60 år 636	Nilsen Yngve .....	60 år 510
Bruun Solveig .....	50 år 28	Olsen Solveig.....	60 år 451
Dahle Einar.....	60 år 160	Pedersen Inger.....	50 år 408
Drangeid Marit .....	85 år 303	Rakli Bernhard Fridtjof .....	70 år 209
Dyb Otto.....	60 år 246	Randmæl Gudrun .....	85 år 408
Dyrdal Nora.....	60 år 539	Reimers Adolf Ernst .....	60 år 660
Eid Agnes.....	75 år 275	Retz Finn.....	80 år 636
Eriksen Arne.....	60 år 209	Riise Helga Frimann Dahl .....	80 år 612
Farsjø Eilif.....	80 år 408	Roedder Karin.....	60 år 612
Fonnum Anne Inga .....	50 år 209	Schanche Leif .....	85 år 108
Frohde Agnes.....	85 år 275	Sevaldson Signy Lagertha .....	85 år 188
Frøysadal Asbjørn .....	60 år 108	Skinneemoen Ellen.....	60 år 577
Fuglestvedt Inger.....	50 år 209	Solheim Anne Lise.....	50 år 510
Grevstad Jørgen.....	60 år 577	Steensholt Valborg.....	70 år 375
Grundtvig Nikolai Fredrik Severin.....	85 år 84	Stubbraaten Aase .....	70 år 375
Gøystdal Aase .....	50 år 577	Sørensen Sally Dorenfeldt .....	60 år 577
Haarberg Ruth Wilhelmine.....	70 år 246	Thorsen Hans .....	80 år 52
Haug Alette Mathea.....	60 år 577	Thunem Hans Andreas .....	80 år 408
Hedenskou Leif Kristian Stang .....	80 år 636	Toft Laila.....	60 år 303
Heibek Johanne .....	80 år 84	Tornberg Gjertrud Maria Holmboe .....	80 år 52
Hermansen Håkon.....	70 år 375	Utne Anna .....	70 år 427
Hjerlow Aagot.....	80 år 84	Vegusdal Liv .....	50 år 130
Holvik Bernt .....	60 år 84	Volckmar Magnhild Amanda .....	60 år 188
Jansen Ruth.....	80 år 246	Vollsett Gunvor .....	70 år 539
Jerstad Johan.....	70 år 28	Westad Casper.....	75 år 52
Junker-Andersen Leif.....	85 år 108	Westergren Rolf Manfred.....	60 år 612

#### 5. Sosialdepartementet (Rundskriv m.v.)

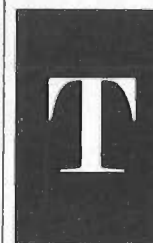
	Side
Droger-nomenklatur. Rundskriv I-1051/83 .....	424
Endring av vakttiden ved apotekene i Kongsberg .....	405
Endringer i prisforskrifter for salg av legemidler m.v. fra apotek. Rundskriv I-1040/83.....	405
Farmasøytiske spesialpreparater – pakningsstørrelser unntatt fra reseptplikt-merking i spesialitetsprislisen. Rundskriv I-1031/83 .....	274, 373
Forskrift om endring i prisforskrifter av 10. jan. 1975 for salg av legemidler m.v. fra apotek. Rundskriv I-1009/83 m/vedlegg .....	128
Forskrift om endring i forskrift av 11. des. 1981 om legemidler m.v. på skip. Rundskriv I-1007/83.....	103
Forskrift om endring i forskrift av 19. februar 1965 om rekvirering og utlevering av legemidler fra apotek. Rundskriv I-1019/83 .....	186
Forskrift om tilvirkning, import og omsetning av radioisotoper.....	185
Forskrifter om registrering og kontroll av medisinsk engangsutstyr.....	15
Legemidler m.v. på hjelpefartøy. Rundskriv I-1008/83 .....	105
Ny forskrift om salg av legemidler til ikke-medisinsk bruk. Endring i alminnelige forskrifter om legemidler. Rundskriv I-1017/83 .....	156
Pharmacopoea Europaea, Editio II, og Norske Legemiddelstandarder 1984, Rundskriv I-1068/83 .....	659
Retningslinjer for sentralisert tilsetning av legemidler til infusjonsvæsker. Rundskriv I-1026/83.....	374
Stipendier til farmasøytiske kandidater .....	103



Nummer 1



15. jan. 1983



91. årgang

NORGES  
APOTEKERFORENING  
TIDSSKRIFT

Medlem av  
Den Norske Fagpresses Forening  
ISSN 0332-8678

#### I dette nummer:

<b>Redaktør</b> Aslaug Gombos	2	<b>Ved årsskiftet</b>
<b>Redaksjonssekretær</b> Eva Gilde	3	<b>Landsstyremøtet høsten 1982</b>
<b>Kontorfunksjonær</b> Gerd Brekke	8	<b>Tilberedning av bruksferdige cytotatika-preparater</b> <i>Av Wenche Strømhaug, Randi Højlund Pedersen, Tor Johs. Skobba</i>
<b>Utgiver</b> Generalsekretær Sigurd Reizer	14	<b>Cytostatika – farmasiserice</b>
<b>Redaksjon og annonser</b> Arbiens gate 3 Postboks 2566, Solli Oslo 2 Telefon (02) 56 66 70	16	<b>Tilsynsfarmasi</b> <i>Av Anne Marie Sommersten</i>
<b>Trykkeri</b> Fotosats As Schweigaards gate 34 Oslo 1	19	<b>Apotekets rolle ved institusjonsleveranser</b> <i>Av Svanhild Bratberg</i>
<b>Ekspedisjon</b> Fellesekspedisjonen A/S Schweigaards gate 33 Oslo 1	22	<b>Sykehusstatistikk</b>
	24	<b>Møtereferater</b>
	27	<b>Offisielt</b> <i>Apoteksøkere – Medisinutvalg</i>
	28	<b>Litt av hvert</b> <i>Vi gratulerer – Sandell: Galenisk farmasi</i>

